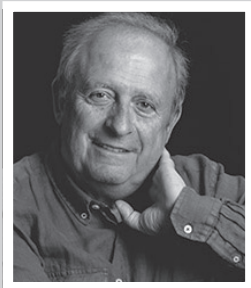


TRAIT D'UNION

BINDE-GLIED

Walliser
Verband der Rentner

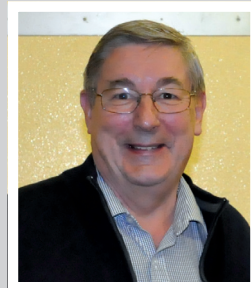
Fédération
Valaisanne des Retraités



Jean-Pierre Fragnière,
Une vie au service des aînés



La cause des aînés avance
p. 3



Jean-Pierre Salamin,
10 ans de présidence

SOMMAIRE INHALT

- » *Accompagner la vie jusqu'à la mort*
Das Leben bis zum Tod begleiten 2
- » *Le mot du président*
Das Wort des Präsidenten 3
- » *Si la terre était un village*
Wenn die Erde ein Dorf wäre 4
- » *Suis-je âgé ou vieux ?*
Alt oder älter ? 5
- » *Décision du tribunal administratif fédéral*
Entscheid des Bundesverwaltungsgerichtes 6
- » *À rire ou à pleurer* 8

MES AMIS SONT LES HABITANTS
DE TOUTE LA TERRE



DIE EINWOHNER DER ERDE
SIND ALLE MEINE FREUNDE



> Die Gruppe Accovimo «Das Leben bis zum Tod begleiten», in der Region Siders seit zwei Jahren tätig, sucht Freiwillige zur Ergänzung.

Unser Verein ist eine nicht konfessionelle Gruppe von gegenwärtig 20 Mitgliedern. Mit der Verstärkung der Gruppe der Freiwilligen werden wir bereit sein, besser den Bitten von Familien und Angehörigen von Sterbenden zu entsprechen. Denn, während dieser besonders intensiven Periode würde bei diesen Angehörigen das Bedürfnis bestehen, jemanden für Ablösungen zu wissen, um bei den Kranken zu wachen und sie zu umsorgen.

Im Spital und zu Hause

Anerkannt durch das Walliser Spitalzentrum hilft unsere Gruppe dem Spital in Siders und der Klinik Sainte-Claire, den Heimen Beaulieu und Chalais und dem Walliser Pneumologie Zentrum in Crans-Monatana und ebenso zu Hause.

Unser Aufgabe: dem Kranken während seines letzten Weges eine ruhige und stärkende Anwesenheit vermitteln und die Angehörigen erleichtern mit dem Angebot einer punktuellen Hilfe am Tage und in der Nacht. Jedem seine Rolle: Unsere ist die Verstärkung der Hilfe, gewöhnlich über kurz Zeit. Andererseits leisten wir prinzipiell keine Pflege und im Kontakt mit den Pflegenden, ersetzen wir diese in keiner Weise. Zur Pzisierung: wir engagieren uns ausschliesslich mit Respekt gegenüber dem Berufsgeheimnis.

Freiwillige werden

Interessiert Sie Freiwillige unserer Gruppe zu werden und ein wenig Zeit zu schenken, entsprechend euren Möglichkeiten und Verfügbarkeit? Wünschen Sie noch mehr zu wissen, oder mit von der Partie unserer Gruppe zu sein, so nehmen Sie mit uns Kontakt auf über das permanente Telefon 079 992 68 64. Um Kandidat zu werden, wird kein spezielles Profil verlangt, aber Zuhören und Präsenz sind für diese Form des Benevolats essentielle Eigenschaften.

«Familien, wartet nicht bis zur Erschöpfung»

Die Gruppe „Das Leben begleiten“ der Region Siders hat ebenfalls eine Botschaft den Familien und Angehörigen zu vermitteln. „Wartet nicht bis zur Erschöpfung, bevor ihr uns kontaktiert.“

Rufen Sie uns an : 079 992 68 64!
www.accovimo.ch

Geneviève Zuber-Pont, Präsidentin



> Actif dans la région sierroise depuis deux ans, le groupe Accovimo, "Accompagner la vie jusqu'à la mort" cherche des bénévoles pour étoffer son équipe.

Notre association est un groupe non confessionnel comptant actuellement une vingtaine de membres. En renforçant l'équipe de nos bénévoles, nous serons mieux à même de répondre aux demandes des familles et des proches des personnes en fin de vie. Car, pendant cette période extrêmement dense, ces proches peuvent avoir besoin de quelqu'un qui prenne le relais auprès du malade pour le veiller et l'entourer.

A l'hôpital et à domicile

Reconnu par le Centre hospitalier du du Canton du Valais, (CHCVs), notre groupe intervient à l'hôpital de Sierre et à la Clinique Sainte-Claire, aux homes Beaulieu et Chalais et au Centre valaisan de Pneunologiee de Crans-Montana, mais également à domicile.

Notre mission: offrir une présence sereine et réconfortante au malade pendant son dernier parcours et soulager les proches en proposant une aide ponctuelle de jour et de nuit. Chacun son rôle: le nôtre est d'intervenir en renfort, habituellement sur de courtes périodes. D'autre part, nous ne faisons en principe pas de soins et si nous sommes en contact avec les soignants, nous ne nous substituons en aucun cas à ces derniers. Précisons en fin que nous nous engageons à respecter le secret de la fonction.

Devenir bénévole

Intéressé(e) à rejoindre notre équipe de bénévoles et à offrir un peu de temps, selon vos possibilités et vos disponibilités? Si vous souhaitez en savoir plus ou faire partie de notre équipe nous vous invitons à prendre contact avec notre permanence téléphonique au 079 992 68 64. Pour faire acte de candidature, il n'y a pas de profil particulier requis, mais l'écoute et la présence à l'autre sont des qualités essentielles dans cette forme de bénévolat.

«Familles, n'attendez pas d'être épuisées...»

Le groupe «Accompagner la vie» de la région sierroise a également un message à faire passer aux familles et aux proches: «N'attendez pas d'être épuisés, avant de nous contacter.»

Appelez-nous au 079 992 68 64!
www.accovimo.ch

Geneviève Zuber-Pont, présidente



➤ Nach Erscheinen im Juni 2016 der «Reflexion über eine Gesellschaft einer langen Lebenserwartung» durch den WVR, hat die Kantonale Konsultativkommission für eine fortschrittliche Alterspolitik ihren «Bericht» am Mittwoch den 15. Februar der Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten überreicht. Nach der Übersetzung in die deutsche Sprache wird er zur Begutachtung dem Grossen Rat überwiesen und zur Veröffentlichung und der Beratung noch nach nicht festgelegten Modalitäten freigegeben.

Dieses Dokument präsentiert die Alterspolitik auf dem Stand des Bundes und des Kantons Wallis. Er analysiert in der Folge die Situation der Älteren im Verlauf ihrer wichtigsten Etappen des Lebens: Ältere 60+ im Übergang in den Ruhestand, Ältere aktiv und autonom, Ältere alternd und Lebensstandorte, Ältere abhängig und Leben in Sozialobhut.

Eine Synthese der Pfade zur Entwicklung einer echten kantonalen Alterspolitik wurde am Schluss dieses Berichtes vorgeschlagen und dies in der Form von 4 allgemeinen Empfehlungen. Einführung eines «einzigsten Auskunftsschalters» für die Älteren zur besseren Erkennung der Probleme der älteren Generation (bereits von der ersten Konsultativkommission angeregt), die Promotion von partizipativen Projekten und intergenerationalen Aktivitäten und Definition einer notwendigen Rechtsetzung zu Gunsten Alterspolitik. Ein Vorschlag wäre in dieser vorgeschlagenen Politik, echte institutionelle Verantwortung einzuführen (ein Seniorenbüro, ein Altersdelegierter oder noch ein koordinierendes Sozialbüro.)

Die kantonale Konsultativkommission wirkte vom 18. November 2015 (1. Sitzung am Vortag des Altersparlamentes mit dem gleichen Thema) bis anfangs des Jahres 2017. Sie wird Ende März zusammentreten, um von der anwesenden Staatsrätin Esther Waeber-Kalbermatten die Beurteilung des Rapportes und dessen weiteren Verwendung zur Kenntnis zu nehmen.

Die Aufgabe wurde rasch an die Hand genommen unter der Leitung von Reinhold Schnyder, Leuk, Lehrer im Ruhestand und Walliser Grossrat, unterstützt von zwei vorhandenen Publikationen und besonders dem Dokument «Politik für eine Gesellschaft der langen Lebenserwartung» des WVR. Mitglieder dieses Verbandes, wie Marlyse Senn, Raymond Minger, Peter Summermatter und Jean-Pierre Salamin haben aktiv an den Arbeiten dieser Kommission und den Untergruppen teilgenommen. Die Reflexionen des WVR wurden weitgehend von der kantonalen Konsultativkommission übernommen.

Die Sache der Älteren scheint endlich eine konkrete Richtung in der Entwicklung einer Politik zu Gunsten der älteren Personen von 20% der Bevölkerung Ende 2016 im Kanton Wallis angenommen zu haben.

Jean-Pierre Salamin, Präsident

➤ Après la parution des réflexions de la FVR «Politique pour une société de longue vie, en juin 2016», la Commission consultative cantonale pour le développement de la politique en faveur des personnes âgées a présenté son «Rapport» à la Conseillère d'Etat Esther Waeber-Kalbermatten, le mercredi 15 février en fin d'après-midi. Une fois traduit en allemand, il sera transmis au Conseil d'Etat pour être autorisé à être publié et soumis à consultation, dans des modalités encore à définir.

Ce document présente l'état de la politique des aînés au niveau de la Confédération et du Canton du Valais. Il analyse ensuite la situation des aînés au cours de leurs principales étapes de vie: seniors 60+ et passage à la retraite, seniors actifs et autonomes, seniors vieillissants et lieux de vie, seniors dépendants et vie sociale.

Une synthèse des pistes pour développer une véritable politique cantonale des seniors est proposée, en fin de rapport, sous la forme de quatre recommandations générales comme, une meilleure connaissance des problématiques des aînés, la mise en place d'un «guichet unique» pour les aînés, (déjà proposé par la 1ère commission consultative), la promotion de projets de participation et d'activités intergénérationnelles et la définition d'un cadre juridique nécessaire à la politique en faveur des aînés. Une suggestion de créer une véritable responsabilité institutionnelle (bureau des seniors, un délégué à la vieillesse ou encore bureau de la cohésion sociale) de cette politique est proposée.

La Commission consultative cantonale a œuvré du 18 novembre 2015 (1ère séance, la veille du Parlement des Aînés traitant du même sujet), au début de cette année 2017. Elle siègera vers la fin mars sous la conduite de Mme la CE Esther Waeber-Kalbermatten pour prendre connaissance de son appréciation et de la suite qui sera donnée à son rapport.

La tâche a été rapidement menée, sous la conduite de Reinhold Schnyder, de Loèche, enseignant retraité et député au Grand-Conseil du Valais, grâce aux publications existantes et en particulier au document «Politiques pour une société de longue vie» de la FVR. Des membres de la Fédération, Marlyse Senn, Raymond Minger, Peter Summermatter et Jean-Pierre Salamin ont participé activement aux travaux de cette commission et dans ses sous-groupes. Les réflexions de la FVR ont largement été reprises par la Commission consultative cantonale.

La cause des aînés semble enfin avoir pris une direction concrète au développement d'une politique en faveur des personnes âgées du canton du Valais qui, en fin 2016, représente le 20% de sa population.

Jean-Pierre Salamin, président

WENN DIE ERDE EIN DORF WÄRE...



SI LA TERRE ÉTAIT UN VILLAGE...

Wenn man die Weltbevölkerung auf ein Dorf von 100 Personen reduziert, könnte das Dorf immer unter Beibehaltung der Proportionen der Völker, folgende Zusammensetzung aufweisen:

57 Asiaten
21 Europäer
14 Amerikaner
8 Afrikaner



Es wären dort:
52 Frauen und
48 Männer
30 Weiße und
70 nicht Weiße
30 Christen und 70 Nichtchristen
89 Heterosexuelle und 11 Homosexuelle

6 Personen besäßen 59% allen Reichtums und alle 6 stammten aus den USA
80 lebten in schlechten Wohnungen
70 wären Analphabeten
50 litten unter Unterernährung

1 läge am Sterben
1 würde gerade geboren
1 würde ein Computer besitzen
1 (ja nur einer) hätte ein Universitätsdiplom

Betrachtet man unsere Welt aus dieser Warte, treten bei gleicher Annahme die Zustimmung, das Verstehen und der Bildungsstand deutlich hervor.

Nimm auch das in Betracht:

✓ Wenn du heute Morgen besser gesund als krank aufgewacht bist, hast du mehr Glück als eine Million Personen, welche die nächste Woche nicht mehr erleben.

✓ Wenn du niemals in der Gefahr einer Schlacht, einer Verlassenheit im Gefängnis, einer Folter, einer Hungersnot warst, hattest du es besser als 500 Millionen Menschen.

✓ Wenn du ohne Angst bedroht, gefoltert oder getötet in die Kirche gehen kannst, hast du eine bessere Chance als 3 Milliarden Personen.

✓ Wenn du genügend Nahrung im Kühlschrank hast, Kleider an, ein Dach über dem Kopf, ein Ort um zu schlafen, dann bist du reicher als 75% der Bewohner der Erde.

Si on pouvait réduire la population du monde en un village de 100 personnes tout en maintenant les proportions de tous les peuples existant sur la terre, ce village serait ainsi composé:

57 asiatiques
21 européens
14 américains
8 africains



Il y aurait:
52 femmes et
48 hommes
30 blancs et 70 non blancs
30 chrétiens et 70 non chrétiens
89 hétérosexuels et 11 homosexuels

6 personnes possèderaient 59% de la richesse totale et tous les 6 seraient originaires des USA
80 vivraient dans des mauvaises maisons
70 seraient analphabètes
50 souffriraient de malnutrition

1 serait en train de mourir
1 serait en train de naître
1 posséderait un ordinateur
1 (oui, un seulement) aurait un diplôme universitaire

Quand on considère notre monde à cette échelle, le besoin à la fois d'acceptation, de compréhension et d'éducation devient clairement évident.

Prends en considération aussi ceci:

✓ Si tu t'es levé ce matin avec plus de santé que de maladie, tu es plus chanceux que le million de personnes qui ne verra pas la semaine prochaine.

✓ Si tu n'as jamais été dans le danger d'une bataille, la solitude de l'emprisonnement, l'agonie de la torture, l'étau de la faim, tu es mieux que 500 millions de personnes.

✓ Si tu peux aller à l'église sans avoir peur d'être menacé, torturé ou tué, tu as une meilleure chance que 3 milliards de personnes.

✓ Si tu as de la nourriture dans ton frigo, des habits sur toi, un toit sur ta tête et un endroit pour dormir, tu es plus riche que les 75% des habitants de la terre.

✓ Wenn du Geld auf der Bank, in deinem Portefeuille und Kleingeld in einer kleinen Büchse hast, gehörst du zu den 8% der bevorzugten Privilegierten der Welt.

✓ Wenn deine Eltern noch leben und immer noch verheiratet sind, bist du wirklich eine seltene Person.

✓ Wenn du diese Botschaft liest, wirst du einen doppelten Segen erhalten, weil jemand an dich gedacht hat und weil du nicht Teil der 2 der Milliarden Personen bist, die nicht lesen können,

Arbeite so als ob du kein Geld brauchtest. Liebe als ob niemand dich haben lassen. Tanze als ob niemand dich beobachtete. Singe als ob dich niemand hören würde. Lebe als ob das Paradies auf Erden sei.

Schicke diese Botschaft deinen Freunden:

Wenn du sie nicht schicktest, geschieht gar nichts.

Wenn du sie schicktest, könnte jemand sie lächelnd lesen.

✓ Si tu as de l'argent à la banque, dans ton portefeuille et de la monnaie dans une petite boîte, tu fais partie des 8% les plus privilégiés du monde.

✓ Si tes parents sont encore vivants et toujours mariés, tu es une personne réellement rare.

✓ Si tu lis ce message, tu viens de recevoir une double bénédiction, parce que quelqu'un a pensé à toi et parce que tu ne fais pas partie des 2 milliards de personnes qui ne savent pas lire.

Travaille comme si tu n'avais pas besoin d'argent. Aime comme si personne ne t'avait jamais fait souffrir. Danse comme si personne ne te regardait. Chante comme si personne ne t'écoutait. Vis comme si le paradis était sur terre.

Envoie ce message à tes amis:

Si tu ne l'envoies pas, il ne se passe rien du tout.

Si tu l'envoies, quelqu'un peut sourire en le lisant.

Sokrates sprach: «Erkenne dich selbst»

Dank des vom freiburgischen Rentnerverband liebenswürdig zur Verfügung gestellten Textes stellt sich für uns die Frage, sind wir nun «alt» oder «älter»?

«Alt» oder «älter»?

Wie kommt es, dass nach der Pensionierung einige einfach nur «älter» werden und andere schon «alt» sind? Da gibt es wirklich einen Unterschied.

Weil der Ältere Sport treibt, auf Reisen geht, der Alte sich zur Ruhe setzt.

Weil der Ältere noch Zukunftspläne schmiedet, der Alte in der Nostalgie der Vergangenheit lebt.

Weil der Ältere meistens eine Agenda des andern Tages führt, der Alte seinen Kalender beim «Gestern» belässt.

Weil der Ältere alle neuen Tage schätzt, der Alte die wenigen noch verbleibenden Tage beklagt.

Weil der Ältere, schlafend noch Träume hegt, der Alte Albträumen ausgesetzt ist.

Es ist weder für mich noch für euch die Rede alt zu sein.

Wir akzeptieren älter zu sein, aber wir wollen nicht Alte sein, denn wir haben noch so viel Begeisterung, von uns etwas zu geben, Projekte zu realisieren, Dinge zu tun, die uns kein Recht noch den Wunsch zugestehen, Alte zu sein.

Das ist es, was ich euch für die kommenden Jahre wünsche.

Germain Delacombaz

Socrate disait «Connais-toi toi-même».

Grâce au texte qui suit, aimablement mis à notre disposition par la Fédération des Retraités du Canton de Fribourg, voyons si nous sommes «âgés» ou «vieux».

«Agé» ou «vieux»?

Comment se fait-il qu'après la retraite, certains deviennent simplement «âgés» alors que d'autres deviennent «vieux»? C'est parce qu'il y a une différence. Alors que l'âgé pratique le sport, les voyages, le vieux se repose.

Alors que l'âgé a de l'expérience à donner, le vieux accumule jalousies et rancœurs.

Alors que l'âgé fait des plans pour son futur, le vieux n'a que la nostalgie du passé.

Alors que l'agenda de l'âgé comprend surtout des lendemains, le calendrier du vieux ne contient que des «hier».

Alors que l'âgé apprécie les jours à venir, le vieux souffre du peu de jours qui lui restent.

Alors que l'âgé à fait des rêves en dormant, le vieux fait des cauchemars.

Il n'est pas question pour moi, pour nous, d'être vieux.

Nous acceptons d'être âgés, peut-être, mais nous ne voulons pas être vieux, car nous avons tant d'enthousiasme à donner, de projets à réaliser, de choses à faire, que nous n'avons ni le droit ni le désir d'être vieux.

C'est en tous les cas ce que je vous souhaite pour ces prochaines années.

Germain Delacombaz



Die Medienstelle
Postfach, 9023 St. Gallen
+41 (0)58 465 29 86

Medienmitteilung – Communiqué de presse – Comunicato stampa – Press Release

St. Gallen, 24. Februar 2017

Urteil A-7617/2015 vom 15. Februar 2017

Bundesverwaltungsgericht lehnt die Flexibilisierung laufender Altersrenten ab

Das Bundesverwaltungsgericht hat entschieden, dass das System flexibler Altersrenten, welches die Pensionskasse der PricewaterhouseCoopers vor einigen Jahren für Neurentner eingeführt hat, nicht auf bereits laufende Altersrenten übertragen werden darf. Liegt keine Unterdeckung der Pensionskasse vor, ist es nicht mit geltendem Recht vereinbar, dass sich die Altersrenten der Versicherten möglicherweise reduzieren.

Im Jahr 2005 hatte die Pensionskasse der PricewaterhouseCoopers (PwC) im überobligatorischen Bereich ein Rentenmodell für Neurentner eingeführt. Dieses besteht aus einer fixen Basisrente und einem variablen, von der Anlagerendite abhängigen Bonusteil. Aufgrund dessen kann die Rente nach einer bestimmten Zeit je nach finanzieller Situation der Pensionskasse gleich bleiben, sich erhöhen oder reduzieren. Dieses Modell wollte die Pensionskasse per Januar 2017 auch auf bereits laufende Altersrenten anwenden. Die BVG- und Stiftungsaufsicht des Kantons Zürich hob jedoch den entsprechenden Beschluss der PwC-Stiftung auf. Hierauf erhob die betroffene Pensionskasse Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht.

Das Bundesverwaltungsgericht hält nun fest, dass eine allfällige Rentenerhöhung unproblematisch ist. Es ist hingegen auch im überobligatorischen Bereich nicht mit geltendem Recht vereinbar, dass laufende Altersrenten möglicherweise reduziert werden. Gemäss Gesetz darf eine Pensionskasse nur dann einen Beitrag von Seiten der Rentnerinnen und Rentnern verlangen (der faktisch einer befristeten Reduktion der Rente gleichkommt), wenn eine Unterdeckung vorliegt. Selbst dann darf diese Massnahme nur unter eng umschriebenen Voraussetzungen erfolgen. Demnach ist eine Reduktion der laufenden Altersrenten unzulässig, solange keine Unterdeckung vorliegt. Das System der Pensionskasse der PwC, das dazu führen kann, dass Altersrenten reduziert werden, darf damit unter geltendem Recht nicht nachträglich auf bereits laufende Renten angewendet werden. Dazu ist eine Gesetzesänderung erforderlich.

Das Urteil kann beim Bundesgericht angefochten werden.

Kontakt

Rocco R. Maglio, Kommunikationsverantwortlicher
+41 (0)58 465 29 86 / +41 (0)79 619 04 83, medien@bvger.admin.ch



Communiqué de presse – Medienmitteilung – Comunicato stampa – Press Release

St-Gall, 24 février 2017

Arrêt du 15 février 2017 dans la cause A-7617/2015

Le Tribunal administratif fédéral rejette la flexibilisation des rentes de vieillesse en cours

Le Tribunal administratif fédéral est d'avis que le système des rentes de vieillesse flexibles introduit par la caisse de pension de PricewaterhouseCoopers il y a quelques années pour les nouveaux rentiers ne peut être transposé à des rentes de vieillesse déjà en cours. A défaut de découvert dans la situation financière des caisses de pension, le droit en vigueur n'autorise pas la réduction des rentes de vieillesse des assurés.

En 2005, la caisse de pension de PricewaterhouseCoopers (PwC) avait introduit dans le domaine surobligatoire un modèle de rente pour les nouveaux rentiers qui se compose d'une rente de base fixe et d'une fraction de prime variable – un bonus – dépendant du rendement des placements. Compte tenu du bonus, le montant de la rente peut rester stable, augmenter ou diminuer après un certain temps, au gré de la situation financière de la caisse de pension. La caisse de pension envisageait d'appliquer ce modèle dès janvier 2017 également aux rentes de vieillesse déjà en cours. L'autorité de surveillance des fondations et des institutions de prévoyance LPP du canton de Zurich a toutefois annulé cette décision de la fondation PwC. La caisse de pension concernée a pour sa part interjeté recours au Tribunal administratif fédéral.

Le Tribunal administratif fédéral constate aujourd'hui que, dans le domaine surobligatoire également, si une éventuelle augmentation des rentes ne pose aucun problème, il est en revanche incompatible avec le droit en vigueur que des rentes de vieillesse en cours se voient réduites. Selon la loi, une caisse de pension ne peut exiger une contribution de la part des rentières et des rentiers (ce qui équivaut de fait à une réduction temporaire de la rente) que si elle se trouve en situation de découvert. Cette mesure ne peut au demeurant être prise qu'à des conditions décrites de manière très strictes. Partant, toute réduction des rentes de vieillesse en cours est inadmissible en l'absence de découvert. Selon le droit en vigueur, la caisse de pension de PwC ne peut donc appliquer rétroactivement à des rentes de vieillesse en cours un système susceptible de conduire à une baisse des rentes. Ceci nécessiterait de modifier la loi.

L'arrêt est susceptible de recours au Tribunal fédéral.

Contact

Rocco R. Maglio, responsable de la communication
+41 (0)58 465 29 86 / +41 (0)79 619 04 83, medien@bvger.admin.ch

À RIRE OU À PLEURER ?

Déjà cet été, j'ai adoré les **campings** qui ne veulent plus qu'on les appelle campings parce que ça suscite instantanément dans l'esprit des gens l'image de Franck Dubosc en moule-boules ou de Roger et Ginette à l'apéro avec casquette Ricard et claquettes Adidas. Donc les professionnels de la branche demandent que l'on dise désormais « **hôtellerie en plein air** » ... Ha ha, ça change tout!!!

J'ai aussi appris que je n'étais pas **petite** mais « **de taille modeste** » et qu'un **nain** était une « **personne à verticalité contrariée** ». Si, si!

Mais rendons à César ce qui lui appartient, l'empereur du genre reste le milieu scolaire et ses pédagoges à gogo. J'étais déjà tombée de ma chaise pendant une soirée de parents quand la maîtresse a écrit sur le tableau que nos enfants allaient apprendre à manier « **l'outil scripteur** » au lieu de tenir un **crayon**.

Je me suis habituée au fait que les **rédactions** sont des « **productions écrites** », les **sorties en groupe** des « **sorties de cohésion** » et les **élèves en difficulté ou handicapés** des « **élèves à besoins éducatifs spécifiques** ».

Mais cette année, sans discussion aucune, la palme est attribuée au Conseil supérieur des programmes en France et à sa réforme du collège.

Z'êtes prêts ? ... Allons-y.

Donc, demain **l'élève n'apprendra plus à écrire** mais à « **maitriser le geste graphomoteur et automatiser progressivement le tracé normé des lettres** ».

Il n'y aura **plus de dictée** mais une « **vigilance orthographique** ».

Quand un élève aura un **problème** on tentera une « **remédiation** ».

Mais curieusement le meilleur est pour **la gym**... Oups pardon!!! pour **l'EPS** (**Éducation physique et sportive**).

Attention, on s'accroche: **courir** c'est « **créer de la vitesse** », **nager en piscine** c'est « **se déplacer dans un milieu aquatique profond standardisé et traverser l'eau en équilibre horizontal par immersion prolongée de la tête** », et **le badminton** est une « **activité duelle médiée par un volant** ».

Ah ! c'est du sportif, j'avais prévu ! ...

Les précieuses ridicules de Molière, à côté, c'est de **l'urine de jeune félidé** (je n'ose pas dire du **pipi de chat**).

Alors, les amis, ne perdons pas ce merveilleux sens du burlesque et inventons une nouvelle catégorie : la « **personne en cessation d'intelligence** » autrement dit, **le con**.

Signé Martine Meunier, mère d'une élève. Ah non, re-pardon ... Martine Meunier « **génitrice d'une apprenante** ».

Ben oui, un « **outil scripturaire** » c'est un **stylo**, un « **référentiel bondissant** » c'est un **ballon**, et un « **bloc mucilagineux à effet soustractif** » c'est ... **une gomme**.

Je pense que les « **zzzzzzérites** » qui ont inventé de telles c***ries n'en resteront pas là ... avant d'être tous en hôpital psychiatrique ... pour « **remédiation de cessation d'intelligence** » ...



JAB
1958 St-Léonard

Mars 2017 - N° 62

BINDE-GLIED

Walliser
Verband der Rentner



TRAIT D'UNION

Fédération
Valaisanne des Retraités

IMPRESSUM

Editeur : Fédération valaisanne des retraités
Case postale 492 - 1951 Sion

Rédaction : Antoine Maillard 3960 Sierre
Deutsche Übersetzung : Peter Summermatter, Visp

Imprimerie : Imprimerie Fiorina, Sion

Adressage : Atelier St-Hubert, Sion

PARUTION

4 fois l'an

Abonnement / Abonnement allein : Fr. 15.-

Abon. + cotisation / Abon. + Mitgliederbeitrag : Fr. 25.-

Abon. + cot. couple / Abon. + Mitgliederbeitrag für Ehepaare : Fr. 30.-

CCP 19-3899-4

**EN TEMPS VOULU,
N'OUBLIEZ PAS LE RENOUVELLEMENT
DE VOTRE ABONNEMENT**



**UND WENN ES SOWEIT IST,
VERGESSEN SIE NICHT
IHR ABONNEMENT ZU ERNEuern**

